

**ỦY BAN NHÂN DÂN
HUYỆN CÙ LAO DUNG**

Số: 3017/UBND-VP

V/v tuyên truyền, vận động
người lao động đang làm việc
tại Hàn Quốc về nước đúng
hợp đồng

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Cù Lao Dung, ngày 01 tháng 12 năm 2021

Kính gửi: Trưởng phòng Lao động – Thương binh và Xã hội,
huyện Cù Lao Dung.

Thực hiện Công văn số 6193/VP-VX ngày 24/11/2021 của Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân tỉnh Sóc Trăng về việc tuyên truyền, vận động người lao động đang làm việc tại Hàn Quốc về nước đúng hợp đồng.

Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện có ý kiến như sau:

Giao Phòng Lao động – Thương binh và Xã hội phối hợp với các cơ quan có liên quan và Ủy ban nhân dân các xã, thị trấn triển khai thực hiện Công văn số 3935/LĐTBXH-QLLĐNN ngày 08/11/2021 của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội về việc tạm dừng tuyển chọn lao động Chương trình EPS năm 2021 tại một số địa phương.

(Đính kèm Công văn số 3935/LĐTBXH-QLLĐNN ngày 08/11/2021 của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội)./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- PCT. NTN;
- Phòng Văn hóa và Thông tin;
- Đài Tuyên thanh huyện;
- UBND các xã, thị trấn;
- Đ/c Cao Na Rune;
- Lưu: NC, VT.

Thị Ngọc

K/ CHỦ TỊCH

Thị Ngọc
Nguyễn Thị Ngọc

**UBND TỈNH SÓC TRĂNG
VĂN PHÒNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 6193 /VP-VX

Sóc Trăng, ngày 24 tháng 11 năm 2021

V/v tuyên truyền, vận động
người lao động đang làm việc
tại Hàn Quốc về nước đúng
hợp đồng

Kính gửi: Giám đốc Sở Lao động - Thương binh
và Xã hội tỉnh Sóc Trăng.

Thực hiện Công văn số 3935/LĐTBXH-QLLĐNN ngày 08/11/2021 của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội về việc tạm dừng tuyển chọn lao động Chương trình EPS năm 2021 tại một số địa phương, đồng chí Huỳnh Thị Diễm Ngọc, Phó Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Sóc Trăng có ý kiến chỉ đạo như sau:

Giao Sở Lao động - Thương binh và Xã hội phối hợp với các cơ quan có liên quan và Ủy ban nhân dân các huyện, thị xã, thành phố tiếp tục tuyên truyền, vận động người lao động của tỉnh đang làm việc tại Hàn Quốc về nước đúng thời hạn hợp đồng theo đề nghị của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội tại Công văn nêu trên.

(Đính kèm Công văn số 3935/LĐTBXH-QLLĐNN ngày 08/11/2021 của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội).

Văn phòng Ủy ban nhân dân tỉnh Sóc Trăng thông báo đến đơn vị biết, thực hiện.

Nơi nhận:

- Như trên;
- UBND các huyện, TX, TP;
- Lưu: VT, VX.

**KT. CHÁNH VĂN PHÒNG
PHÓ CHÁNH VĂN PHÒNG**



Trương Quốc Điền

BỘ LAO ĐỘNG - THƯƠNG BINH VÀ XÃ HỘI **CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **3935**/LĐTBXH-QLLĐNN

Hà Nội, ngày **08** tháng **11** năm 2021

V/v Tạm dừng tuyển chọn lao động
Chương trình EPS năm 2021 tại một số
địa phương

Kính gửi: Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương

Căn cứ Bản ghi nhớ về Chương trình EPS với Hàn Quốc và mục tiêu, lộ trình giảm lao động cư trú bất hợp pháp giai đoạn 2020-2022, Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội thông báo về việc tạm dừng tuyển chọn lao động tại một số địa phương năm 2021 như sau:

Trên cơ sở trao đổi và thống nhất với Bộ Việc làm và Lao động Hàn Quốc, việc tạm dừng tuyển chọn lao động tại địa phương năm 2021 áp dụng tại các địa phương như năm 2020 (quận/huyện có tỷ lệ lao động hết hạn hợp đồng không về nước đúng thời hạn từ 28% trở lên và có số lượng lao động cư trú bất hợp pháp tại Hàn Quốc từ 53 người trở lên), danh sách cụ thể tại Phụ lục kèm theo. Việc tạm dừng tuyển chọn lao động không áp dụng đối với người lao động đăng ký dự tuyển ngành ngư nghiệp, người lao động đã từng đi làm việc tại Hàn Quốc theo Chương trình EPS về nước đúng hạn và người lao động từng cư trú bất hợp pháp tại Hàn Quốc đã tự nguyện về nước trong khoảng thời gian Chính phủ Hàn Quốc thực hiện chính sách miễn xử phạt.

Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội đề nghị Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương tiếp tục thực hiện các biện pháp tuyên truyền, vận động người lao động về nước đúng thời hạn hợp đồng và lao động đang cư trú bất hợp pháp về nước. Việc áp dụng biện pháp tạm dừng tuyển chọn tại các địa phương trong năm 2022 sẽ căn cứ vào tỷ lệ và số lượng lao động của các địa phương cư trú bất hợp pháp tại Hàn Quốc vào thời điểm cuối năm 2021.

Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội đề nghị Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương phối hợp thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ trưởng (để b/c);
- Sở LĐTBXH các tỉnh, thành phố;
- Trung tâm LĐNN (để th.hiện);
- Lưu: VT, QLLĐNN

KT. BỘ TRƯỞNG
HỨ TRƯỞNG

(Signature)
Nguyễn Bá Hoan



PHỤ LỤC

DANH SÁCH QUẬN/HUYỆN TẠM DỪNG TUYỂN CHỌN NĂM 2021

(Kính theo Công văn số: 3935/LĐTBXH-QLLĐNN ngày 08/11/2021 của Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội)

TT	Tỉnh/thành phố, huyện, thị xã
I	Thái Bình
1	Tiền Hải
II	Thanh Hóa
1	Đông Sơn
2	Hoảng Hóa
3	Tp. Thanh Hóa
III	Nghệ An
1	Nghi Lộc
2	Tx. Cửa Lò
3	Nam Đàn
IV	Hà Tĩnh
1	Nghi Xuân
2	Kỳ Anh
V	Quảng Bình
1	Bố Trạch